PÓLIZA DE GARANTÍA

DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.
AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRAN NO. 61 PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO, SAN PABLO XALPA, TLALNEPANTLA, EDO. DE MÉXICO, C.P. 54090
R.F.C. DEN-830809-J15, R.N.I.E. 92920-00-8
TEL.: 5-391-60-32 / 5-391-75-71 FAX. 5-391-60-23
www.nakazaki.com.mx

DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V. Garantiza el producto adquirido por el término de un (1) año, en todas sus piezas y componentes así como mano de obra por cualquier defecto de fábrica a partir de la fecha de adquisición sin costo adicional para el consumidor.

CONDICIONES

- **DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.** Se compromete a reparar el producto sin costo alguno al consumidor, si la falla que presenta es de fábrica. Los gastos de transportación que se deriven de su cumplimiento serán cubiertos por Distribuidora de Encendedores, S.A. de C.V.
- El tiempo de reparación en ningún caso será mayor a 30 días contados a partir de la recepción del producto en cualquiera de los sitios donde pueda hacerse efectiva la garantía.
- Para adquirir partes, componentes, accesorios, consumibles y refacciones acudir al domicilio AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRAN No. 61. PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO, SAN PABLO XALPA, TLALNEPANTLA, EDO DE MÉXICO, C.P. 54090.
- Para hacer efectiva la garantía usted debe de presentar esta póliza debidamente sellada y llenada por la tienda, junto con el producto en el centro de servicio que se indica a continuación o en la tienda donde adquirió el producto:
- Foráneos: llamar por cobrar al teléfono 5391 6032 para solicitar le enviemos una guía pre-pagada para el servicio de reparación y le devolveremos el producto reparado a su domicilio sin costo para el consumidor: Al hacer la llamada por cobrar el costo de la misma corre a cuenta de **DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.**

<table>
<tr><td colspan="2">DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.
AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRAN # 61, PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO SAN PABLO XALPA, TLALNEPANTLA, ESTADO DE MÉXICO, C.P. 54090
TEL.: 5-391-60-32 / 5-391-75-71 FAX. 5-391-60-23
R.F.C. DEN-830809-J15
R.N.I.E. 92920-00-8</td><td>SELLO Y FIRMA DE LA TIENDA</td></tr>
<tr><td>PRODUCTO:
BOCINA AMPLIFICADA CON BLUETOOTH (USB/SD/FM)</td><td colspan="2">SERIE No.:</td></tr>
<tr><td>MARCA:
NAKAZAKI</td><td colspan="2">MODELO:
BT1500</td></tr>
<tr><td colspan="3">NOMBRE DEL CLIENTE:</td></tr>
<tr><td colspan="3">DIRECCIÓN:</td></tr>
<tr><td colspan="3">FECHA DE COMPRA:</td></tr>
</table>

ESTA GARANTÍA NO ES VALIDA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

1. Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
2. Cuando el producto no hubiese sido utilizado según el instructivo.
3. Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante, importador o comercializador responsable.

NAKAZAKI®

modelo BT1500

BOCINA AMPLIFICADA CON BLUETOOTH (USB/SD/FM)

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Antes de usar (o ensamblar) el producto lea cuidadosamente este instructivo

IMPORTADO POR:

DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.
AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRAN # 61, PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO, SAN PABLO XALPA, TLALNEPANTLA, ESTADO DE MÉXICO, C.P. 54090
R.F.C.: DEN 830809 J15 R.N.I.E. 92920-00-8
TELS.: 5-391-60-32 / 5-391-75-71 FAX. 5-391-60-23
www.nakazaki.com.mx

ESPECIFICACIONES

TENSIÓN DE ALIMENTACIÓN: 110 V~
FRECUENCIA DE OPERACIÓN: 50-60 Hz
CONSUMO DE POTENCIA: 100 W
ENTRADA cc: 12 V ⎓

Consumo de energía por unidad de tiempo en operación del aparato: 0,0125 kWh
Consumo de energía por unidad de tiempo en espera del aparato (standby): N.A.

FAVOR DE LEER EL INSTRUCTIVO DE OPERACIONES Y OBSERVAR CUIDADOSAMENTE LAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS QUE SEÑALA EL MANUAL

ARTICULO: **BOCINA AMPLIFICADA CON BLUETOOTH (USB/SD/FM)**
MARCA: NAKAZAKI MODELO: BT1500

IMPORTADO POR: DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.
AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRAN # 61
PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO, SAN PABLO XALPA, TLALNEPANTLA
ESTADO DE MÉXICO, C.P. 54090
TEL.: 5-391-60-32 / 5-391-75-71 FAX. 5-391-60-23
www.nakazaki.com.mx

R.F.C.: DEN 830809 J15 R.N.I.E. 92920-00-8
HECHO EN: CHINA
PUERTO DE ENTRADA: ADUANA INTERIOR DE LA CD. DE MÉXICO
CONTIENE: 1 PIEZA

ESPECIFICACIONES:

TENSIÓN DE ALIMENTACIÓN: 110 V~
FRECUENCIA DE OPERACIÓN: 50-60 Hz
CONSUMO DE POTENCIA: 100 W

ENTRADA cc: 12 V ⎓
Control Remoto: 3 V ⎓ (2 X BATERÍAS TIPO "AAA")
Micrófono: 3 V ⎓ (2 X BATERÍAS TIPO "AA")

NOM

SEGURIDAD DEL LÁSER La unidad emplea un láser. Sólo una persona de servicio calificada debe quitar la tapa o desarmar para reparar este dispositivo debido a que puede ocasionar una lesión del ojo. **PRECAUCIÓN**: LOS AJUSTES, INTERVENCIONES, REPARACIONES CON PIEZAS AJENAS, U OTROS PROCEDIMIENTOS DIFERENTES A LO ESPECIFICADO EN ESTE MANUAL, PUEDE RESULTAR ARRIESGADO. **EXPOSICIÓN A RADIACIÓN**	**PELIGRO** RADIACIÓN INVISIBLE DEL LÁSER CUANDO ABRA E INTERVENGA EL INTERIOR DEL APARATO EVITE EXPOSICIÓN DIRECTA AL RAYO DEL LÁSER
PRECAUCIÓN SE CORRE EL RIESGO DE UN CHOQUE ELECTRICO NO ABRIR	El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero alerta de la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento (servicio) en la documentación que acompaña al aparato.
ATENCIÓN: PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA, NO QUITAR LA TAPA FRONTAL O TRASERA EN EL INTERIOR NO HAY PIEZAS QUE PUEDAN SER REPARADAS POR EL USUARIO, EN CASO DE AVERÍA DIRIGIRSE A UN CENTRO DE SERVICIO TÉCNICO CALIFICADO	La indicación de un rayo dentro de un triángulo equilátero alerta de la presencia de "voltaje peligroso" en el interior del aparato que podría ser de suficiente intensidad como para representar un riesgo de descarga eléctrica para el usuario.

NO EXPONGA ESTE APARATO A GOTEOS O SALPICADURAS, MANTÉNGALO ALEJADO DE LUGARES HÚMEDOS.

ESPECIFICACIONES Y CARACTERÍSTICAS SUJETAS A CAMBIO SIN PREVIO AVISO, TENIENDO EN CUENTA QUE LOS CAMBIOS REALIZADOS POR PARTE DE NUESTRO EQUIPO TÉCNICO Y DE PRODUCCIÓN SON PARA MEJORAR LA CALIDAD Y FUNCIONAMIENTO LOS PRODUCTOS, OFRECIÉNDOLES SIEMPRE: CALIDAD, SERVICIO, EXCLUSIVIDAD Y PRESTIGIO.

GRACIAS POR COMPRAR ***NAKAZAKI***®

Estimado cliente：
Agradecemos su compra. Le aconsejamos que lea este instructivo completamente antes de utilizar la unidad para conocer los métodos de conexión y los puntos importantes sobre el manejo del aparato y sus funciones; así mismo que el aparato funcione completamente dándole la mayor satisfacción. Después de leerlo, guárdelo bien para consultar en el futuro.

Características:
Circuito de amplificador con la distorsión más baja.
Sistema digital de KARAOKE con reguladores individuales para triple y bajo.
Soporta dispositivos USB y archivos MP3.
Con un diseño peculiar de apariencia.
Circuito de control profesional de triple y bajo.
Con batería interna para su funcionamiento al aire libre.
Con el sistema profesional de micrófono inalámbrico.
Se le puede adaptar un micrófono profesional
Compatible con fuentes como DVD VCD/PC etc.
Cuando usa el adaptador, esta recargando la batería (opcional)
Con interruptor inteligente para cambiar el circuito de recarga.

Atención:
Este producto tiene baterías internas, es adaptable para los conciertos al aire libre, las publicidades y otras actividades de entretenimiento. Recárguelo completamente antes de usarlo para alargar la vida de la unidad.
Este equipo tiene el interruptor inteligente para cambiar el circuito de recarga. Al conectar el adaptador a la corriente eléctrica, la unidad pasa automáticamente a utilizar la energía eléctrica. Mientras tiene la batería interna, cuando desconecte el cable de corriente la unidad cambia a funcionar con la batería interna.
Cuando utiliza el adaptador para recargar la batería, el circuito de recarga inteligente puede señalarle que empiece a recargar, esto es a través de la luz indicadora. Cuando la batería está completamente cargada, le señalara que está cargada, y al mismo tiempo la luz indicadora; mientras, puede desconectar de la corriente eléctrica (si usted todavía está utilizando y alimentando la unidad para que funcione con corriente eléctrica. La carga automáticamente se realiza, no se preocupe que la batería se dañe.
La batería tiene un tiempo de recarga de 8-10 horas aproximadamente. Aumentando los ciclos de recarga, la capacidad de la batería se cambia. El tiempo de recargar para llenar se disminuye correspondientemente. Cuando descubra que la batería está baja de energía después de utilizar muy poco tiempo, hay que cambiar las baterías internas.
Los usuarios deben tener en cuenta de que cuando la utiliza al aire libre, la energía de la batería se disminuye, apague el interruptor de la fuente que se encuentra en la parte trasera; y recargue por 24 horas. Si utiliza toda la energía de la batería, es posible que no se pueda cargar más. Si no lo utiliza por largo tiempo, recargue la batería una vez cada 6 meses para evitar fallas en la misma.

Uso de dispositivo USB/MP3
Cuando utiliza la descodificación de MP3, primero hay que formatear el dispositivo a la forma de FAT32 en el ordenador o computadora, luego copie los archivos en la forma de MP3 en el dispositivo, se transmite las canciones según el orden de archivos MP3, por eso se transmitirán las canciones que se copien en el dispositivo primero, las canciones que se copie después se emitirán luego. Si el usuario quiere que las canciones se transmitan por el orden especial, puede configurar el orden en que copia las canciones por sí mismo.
Si las canciones que se copian en el dispositivo USB no se reproducen, revise si el formato es MP3, si no es así cámbielas al formato de MP3 en la computadora primero y luego vuélvalas a copiar al dispositivo USB. En la copia del archivo MP3, trate de copiar al directorio raíz de dispositivo, le recomendamos que elimine los archivos y directorios innecesarios para reducir los errores que se producen durante la reproducción de decodificación. Cuando compra el dispositivo, elíjalos de buena calidad. La descifración interna apoya los de la capacidad de 64MB/128MB/256MB/512MB/1GB/2GB/4GB/8GB etc. Durante la reproducción mantenga alejado de altas temperaturas, los campos magnéticos y el medio ambiente con radiofrecuencias. En caso de tener alguna interferencia con el equipo, apague la fuente unidad y reinicie.

Panel de funciones y operación

VOLUME (volumen): se utiliza para ajustar el volumen del sonido principal.
TREBLE(Agudos):es para ajustar el sonido alto o agudo.
BASS (bajo): es para ajustar el sonido bajo.
EQ(Ecualizador): es para ajustar curva de frecuencia de la música, también se puede ajustar el aumento o disminución de determinada frecuencia o sonido.
MIC. VOL (Volumen del micrófono): se utiliza para ajustar el volumen del micrófono.
MIC. TREBLE (Agudo del micrófono): se utiliza para ajustar el nivel de agudos del micrófono.
MIC. BASS (Bajo del micrófono): se utiliza para ajustar el nivel de bajos del volumen del micrófono.
ECHO (Eco del micrófono): se utiliza para ajustar la profundidad del eco del micrófono.
DELAY(retardo del micrófono) se utiliza para ajustar el efecto de retardo en el eco del micrófono.
MIC1 MIC2 (micrófono 1, micrófono 2) las entradas del cable para conectar los micrófonos.
GT1 GT2 (guitarra 1, guitarra 2) las entradas para conectar las guitarras.
GUITAR VOLUME (el volumen de la guitarra) : es para ajustar el volumen de la guitarra que se conecte (opcional)
DC FUSE, (DC fusible): se utiliza para suministrar la energía a toda la maquinaria, el fusible es F10A/250V.
POWER (Interruptor de encendido): este interruptor es para el control de la fuente de energía CA, no es para el circuito de recarga. Al conectar el adaptador exterior, la recarga de la batería no está en el control de este interruptor.
DC15VIN (15 Vcc entrada de corriente continua) la entrada del adaptador del corriente externo, lo mejor es utilizar el adaptador original.
CHARGING (indicador de recarga de la batería): Cuando se conecta al adaptador de corriente eléctrica se ilumina el indicador, y se empiece a recargar la batería.
FULL (el indicador de la batería recargada llena) La batería está siendo recargada con el adaptador, la batería está llena al iluminarse este indicador.
WIRELESS MIC ANT (antena del micrófono inalámbrico) Cuando se utiliza un micrófono inalámbrico, ponga la antena en dirección vertical ascendente para lograr una recepción de señal satisfactoria.
12V BATTERY IN (Entrada para conectar la batería de 12 V) Cuando la conecta, revise la polaridad positiva y negativa, además, el diámetro del cable de conexión no puede ser menos 0,75 milímetros cuadrados y tenga en cuenta de la firmeza de la conexión.
LINE IN (la entrada para conectar el audio externo) es para conectar los equipamientos de los audios compatibles como DVD, computadora y otros aparatos con señales de audio.
La pantalla del dispositivo de MP3: muestra el nombre de la canción que está sonando y el tiempo de duración de la canción. Cuando está en la radio, se muestra la frecuencia que está recibiendo
La entrada de USB: Cuando se utiliza el dispositivo USB, conecte el dispositivo con las canciones en la entrada marcada USB
SD/MMC CARD (Entrada de SD y MMC). Conecte o inserte la tarjeta SD o MMC con canciones en esta entrada, a continuación la información para su funcionamiento:

⏯ El botón para cambiar entre el estado del reproducción y pausa. Presione para cambiar.

■ En el estado de reproducción puede detener la música presionando este botón. Le aconsejamos que lo presione para terminar la reproducción antes de sacar o cambiar el dispositivo.

MP3/LINE-MODE: para optar por las fuentes de audios externas o el de MP3 como el origen del sonido.

⏮ VOL- este botón es para ir a la canción anterior; presionado por tres segundos, el volumen va a bajar.

⏭ VOL+: es para ir a la canción siguiente; presionado por tres segundos,el volumen va a subir.REPEAT: En la reproducción musical, una canción o todas las canciones se puede repetir al presionar este botón cuando está sonando la canción.

Funcionamiento de la radio

SCAN: apretando este botón, el radio puede hacer un escaneo o búsqueda de las emisoras de radio locales y guardarlas automáticamente.

CH+: apretando este botón, la radio puede reproducir las estaciones guardadas según el orden ascendente.

CH-: apretando este botón, la radio puede reproducir las estaciones guardadas según el orden descendente.

Atención: las funciones de la radio sólo se activan estando en el estado de radio (cambie el estado con el botón RADIO).

Si necesita entrar la frecuencia de recepción de estaciones manualmente, puede apretar los números de la frecuencia en el control, los puede introducir directamente.

Las operaciones y las precauciones del micrófono inalámbrico

Abra la caja de la batería correctamente, coloque las baterías en ella, tenga especial cuidado en colocarlas correctamente y en la polaridad correspondiente.

Ponga el interruptor de encendido del micrófono en ON, si el indicador no se ilumina verifique el voltaje de la batería y/o verifique que estén colocadas correctamente según la polaridad.

Alargue la antena hacia arriba antes de utilizar el micrófono para lograr la recepción más satisfactoria.

Ajuste el botón del volumen del micrófono, ajuste el volumen según a su gusto.

En el proceso de cantar, puede cambiar el estado del micrófono a silencio, también puede apagar el micrófono si no quiere usarlo más. Sea en el estado del silencio o en el de apagado, el micrófono no va a ampliar los sonidos.

Envite que la antena se acerque las superficies del metal, las paredes y otros obstáculos. Si se acerca demasiado se afectará el efecto de la recepción y reducirá el rendimiento.

La distancia efectiva del uso del micrófono es dentro de 30 metros, no lo haga fuera del alcance de esta distancia para asegurar el efecto y funciones del micrófono. Si la batería disminuye o la interferencia de los señales es fuerte, la distancia efectiva se acortará.

Para lograr los mejores resultados, la distancia entre la entrada y el micrófono debe mantenerse en 5-15 cm el mejor ángulo del micrófono y la entrada es de 45 grados.

Después de utilizar el micrófono por largo tiempo, se ilumina la luz indicadora de que la batería está baja. Tiene que cambiar la batería para no afectar las funciones.

No utilice la misma frecuencia del micrófono a corta distancia pues causara interferencia en los sonidos.

Si tiene dos o más micrófonos usándolos en la misma frecuencia, tienen que estar a distancia de 100 m por lo menos para evitar las interferencias. Sugerimos no acerque el micrófono y la unidad a equipos de interferencia fuertes como VCD DVD y CD etc., para evitar que las mismas interferencias afecten la recepción normal del micrófono inalámbrico.

CONECCION DEL BLUETOOTH

Para sincronizar un aparato por primera vez o sincronizar nuevamente un aparato que se des-sincronizó:
1.- Encienda la bocina con el botón de ON (encendido)
2.- Presiones el botón de MODE que se encuentra en la bocina o en el control remoto hasta llegar a la función de Bluetooth (aparece en la pantalla “BLUE”), el icono de Bluetooth comenzará a parpadear y escuchara un beep.

3.- En su dispositivo externo vaya al menú de búsqueda de conexiones Bluetooth (si no sabe donde se encuentra este menú consulte el manual de instrucciones de su dispositivo). Busque la bocina con nombre “BT SPEAKER” y seleccione para vincular su dispositivo con la bocina.
Una vez sincronizado, el icono de Bluetooth dejara de parpadear y escuchara otro sonido beep.

Operación una ves sincronizado

1.- Encienda la bocina y vaya a la función de Bluetooth presionando el botón de MODE que se encuentra en la bocina o en el control remoto hasta llegar a la función de Bluetooth (aparece en la pantalla “BLUE”).
2.- Encienda la función de Bluetooth en su dispositivo externo y vaya al menú de conexión Bluetooth de su dispositivo
3.- Vincule su dispositivo con la bocina “BT SPEAKER”
4.- Escuche música a través de la bocina desde su dispositivo externo como lo hace normalmente.
5.- Durante la reproducción:
a) Presione los botones << o >> desde la bocina o el control remoto para cambiar de pistas.
b) Presiones el botón de PLAY/PAUSE desde la bocina o el control remoto para pausar la pista. Vuelva a presionarlo para continuar con la reproducción de la pista.

Guía de soluciones para los problemas comunes

PROBLEMA	Causas posibles	Soluciones
No hay energía	El interruptor está apagado. La batería interna se acabo.	Encienda el interruptor del encendido. Cargue la batería con el adaptador.
No hay sonidos	No hay ninguna fuente de sonidos colocada. El cable no está conectado. El volumen está en el mínimo. El dispositivo está en silencio. Hay fallas en la recepción de energía externa. La unidad no está conectada bien o se encuentra dañada la conexión.	Cambie la fuente de sonido. Conecte el cable de corriente eléctrica. Ajuste el volumen apropiadamente. Revise el dispositivo y el equipo de sonido. Cambie la fuente de sonido. Ajuste de nuevo o reemplace el cable.
El micrófono no hay sonidos	El enchufe del micrófono no está insertado completamente. El interruptor del micrófono inalámbrico está apagado. El botón del volumen del micrófono externo esta apagado.	Inserte correctamente el enchufe del micrófono en la entrada correspondiente Encienda el interruptor del micrófono inalámbrico. Ajuste el botón de volumen del micrófono externo.
Los problemas del micrófono inalámbrico	El interruptor del micrófono inalámbrico no se enciende. Las baterías no están colocadas en el micrófono inalámbrico Los sonidos del micrófono están distorsionados	Encienda el interruptor del micrófono inalámbrico. Inserte las baterías en el micrófono inalámbrico Cambie las baterías en el micrófono inalámbrico.

Después de las pruebas mencionadas, si no soluciona los problemas, entre en contacto con la compañía de servicio, los datos se encuentran en la garantía en este instructivo.

“Para su uso en México, la operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.”